

Psa

Chapter 120

Swahili Interlinear

Reference: Swahili Biblica Neno

וַיֵּעַנֵי: קָרָאתִי לִי בְצַרְתִּי יְהוָה אֱלֹהֵי הַמַּעֲלֹת שִׁיר 1
na-akanijibu nilimwita yangu katika-dhiki-yangu Yahwe kwa wa-kupanda wimbo
[H7121](#) [H3068](#) [H0413](#)

Wimbo wa kwenda juu. Katika dhiki yangu namwita Bwana, naye hunijibu.

רַמְיָה: מִלְשׁוֹן מִשְׁפַּת־ שָׁקָר נַפְשִׁי יְהוָה תִּצִּילֵהּ יְהוָה 2
wa-udanganyifu kutoka-ulimi uongo kutoka-midomo-ya nafsi-yangu iokoe Yahwe
[H3956](#) [H8267](#) [H8193](#) [H5315](#) [H5337](#) [H3068](#)

Ee Bwana, uniokoe kutoka midomo ya uongo na ndimi za udanganyifu.

רַמְיָה: לְשׁוֹן לֵךְ יִסֵּף וַמָּה־ לֵךְ יִתֵּן מָה־ 3
wa-udanganyifu ulimi kwako ataongeza na-nini wewe atakupa nini
[H3956](#) [H3254](#) [H4100](#) [H5414](#) [H4100](#)

Atakufanyia nini, au akufanyie nini zaidi, ewe ulimi mdanganyifu?

רַתְּמִים: גַּחְלִי עַם שְׁנוּנִים גִּבּוֹר חֲצִי 4
mretemu makaa-ya pamoja-na makali shujaa mishale-ya
[H7574](#) [H1513](#) [H8150](#) [H1368](#) [H2671](#)

Atakuadhibu kwa mishale mikali ya shujaa, kwa makaa yanayowaka ya mti wa mretemu.

אַהֲלֵי עַם־ שְׁכֵנָתִי מִשְׁכֵּי גִרְתִּי כִי־ לִי אֹיֶה־ 5
mahema-ya miongoni-mwa nimekaa Mesheki nimekaa-ugenini kwamba wangu ole
[H0168](#) [H7931](#) [H4902](#) [H0190](#)

קֶדָרִי:
Kedari
[H6938](#)

Ole wangu kwa kuwa naishi Mesheki, kwamba naishi katikati ya hema za Kedari!

שְׁלוֹם: שׁוֹנָא עַם־ נַפְשִׁי לֵה שְׁכֵנָה־ רַבַּת 6
amani anayechukia miongoni-mwa nafsi-yangu nayo imekaa muda-mrefu
[H7965](#) [H8130](#) [H5315](#) [H7931](#)

Nimeishi muda mrefu mno miongoni mwa wale wanaochukia amani.

לְמַלְחָמָה: הָמָּה אֲדַבֵּר וְכִי שְׁלוֹם אֲנִי־ 7
kwa-vita wao ninasema lakini-wakati amani mimi
[H4421](#) [H1992](#) [H1696](#) [H7965](#) [H0589](#)

Mimi ni mtu wa amani; lakini ninaposema, wao wanataka vita.